

08/11/2023 11:29

EN388:2016+

A1:2018

4 1 2 1 X

0-4		0-5		0-4		0-4		A-F		(P)	
Abrasion resistance (cycles) Schuurste-standigheid (cycli)		Blade cut resistance (factor) Snijweerstand (factor)		Tear resistance (newton) Scheurbestendigheid (Newton)		Puncture resistance (newton) Lektestandigheid (Newton)		TDM cut resistance (ISO 13997) TDM snijweerstand (ISO 13997)		Impact resistance Impactbestendigheid	
مقاومت در برابر سایش (چرخه)		مقاومت در برابر برش با تیغه (عامل)		مقاومت در برابر پارگی (نیوتن)		مقاومت در برابر سوراخ شدن (نیوتن)		مقاومت در برابر برش (مقاومت بر اساس ISO 13997) TDM		مقاومت در برابر ضربه	
Resistance to abrasion (cycles)		Resistance to the coupure de lame (facteur)		Resistance to la déchirure (newton)		Resistance to la perforation (newton)		Test TDM de résistance à la coupure (ISO 13997)		Résistance à l'impact	
Abriebfestigkeit (Zyklus)		Klingschnittfestigkeit (Faktor)		Reißfestigkeit (Newton)		Durchstoßfestigkeit (Newton)		TDM-Schnittfestigkeit (ISO 13997)		Schlagzähigkeit	
अपघर्षण प्रतिरोध (साइकल) Resistenza all'abrasione (cicli)		ब्लेड कट प्रतिरोध (फैक्टर) Resistenza al taglio con lama (fattore)		ट्विस्टर प्रतिरोध (न्यूटन) Resistenza alla torsione (newton)		पंचर प्रतिरोध (न्यूटन) Resistenza alla foratura (newton)		TDM कट प्रतिरोध (ISO 13997) Resistenza al taglio TDM (ISO 13997)		प्रस्माघ प्रतिरोध Resistenza all'impatto	
Odporność na ościeżenie (cykli)		Odporność na przecięcie ostrzem (współczynnik)		Odporność na rozdarcie (Newton)		Odporność na przełucie (Newton)		Odporność na przecięcie TDM (ISO 13997)		Odporność na uderzenie	
Resistencia à abrasão (ciclos)		Resistencia ao corte (fator)		Resistencia ao rasgamento (newton)		Resistencia à perfuração (newton)		Resistencia ao corte TDM (ISO 13997)		Resistencia ao impacto	
Resistencia à la abrasión (ciclos)		Resistencia al corte de cuchilla (factor)		Resistencia al desgarrar (newton)		Resistencia à la perforación (newton)		Resistencia à la corte TDM (ISO 13997)		Resistencia al impacto	
Agnia direnci (cevimir)		Bıyık kesme direnci (faktör)		Yırtılma direnci (newton)		Delinme direnci (newton)		TDM Kesme Direnci (ISO 13997)		Darbe Direnci	
(الدورات) مقاومة التآكل		(عامل) مقاومة تقطيعات القطع		(نيوتن) مقاومة التمزق		(نيوتن) مقاومة التوب		مقاومة القطع TDM (ISO 13997)		مقاومة الصدمات (ك.ك.)	

Test results are taken from the palm area of the gloves, with the exception of impact resistance which may be taken from the back of the hand. Impact Protection applies to knuckles and back of hand - WARNING - Impact protection does not apply to fingers

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Testresultaten worden afgenomen op de palmzone van de handschoenen, met uitzondering van impactweerstand, dat mogelijk opde achterkant van de hand werd getest - Impactbescherming geldt voor knokkels en de achterkant van de hand - WAARSCHUWING - Impactbescherming geldt niet voor vingers

نتائج التست كانت من منطقة راحة اليد، باستثناء مقاومة الصدمات التي يمكن أخذها من منطقة ظهر اليد - تحذير - الحماية من الصدمات لا تطبق لمفاصل الأصابع

Warning: If falling happens during the resistance test, the coup test results are only indicative while the TDM cut resistance is the reference performance results. Wenn während des Schrittwiderstandstests ein Abstumpfen auftritt, sind die Ergebnisse des Coup Test nur indikativ, während der TDM-Schrittwiderstand die Referenzleistungsergebnisse sind.

Advertencia: si ocurre un contudente durante la prueba de resistencia al corte, los resultados de la "coup test" son solo indicativos, mientras que la resistencia al corte TDM son los resultados de rendimiento de referencia.

تنبیح: عملکرد TDM فقط در حالی نشان داده می شود که مقاومت برش وحشی: اگر در هنگام آزمایش مقاومت برش وحشی افتد، نتایج عملکرد TDM تنها به عنوان یک راهنمای است، در حالی که نتایج مقاومت برش وحشی TDM نتایج عملکرد مرجع است.

Attention: si un emoussement se produit pendant le test de résistance à la coupe, les résultats du coup test ne sont qu'indicatifs tandis que la résistance à la coupeure TDM est les résultats de performance de référence.

चेतावनी: यदि कट परीक्षण परीक्षण के दौरान मुकुत होता है, तो "कूप टेस्ट परीक्षण" परीक्षण केवल संकेत कर रहे हैं जबकि TDM कट परीक्षण दरदर्शन परीक्षण है।

Attenzione: se si verifica opacizzazione durante il test di resistenza al taglio, i risultati del "coup test" sono solo indicativi mentre la resistenza al taglio TDM è il risultato delle prestazioni di riferimento.

Waarschuwing: als er stomp optrekt tijdens de snij weerstandstest, zijn de resultaten van de "coup-test" slechts indicatief, terwijl de TDM-sni weerstand als referentieprestatieresultaten zijn.

Ostrzeżenie: jeśli stopienie wystąpi podczas testu odporności na przecięcie, wyniki „coup test” mają jedynie charakter informacyjny, podczas gdy odporność na przecięcie TDM są wynikiem referencyjnymi.

Aviso: se o contudente ocorrer durante o teste de resistência de corte, os resultados do "coup test" são apenas indicativos, enquanto a resistência de corte TDM é o resultado de desempenho de referência.

Uyarı: Kesilme direnci testi sırasında küt meydana gelirse, "coup test" sonuçları yalnızca gösterg niteliğindedir. TDM kesilme direnci referans performans sonuçlarıdır.

تكون الإرشادية فقط بينما مقاومة TDM تؤخذ نتائج الاختبار من منطقة كفاف القاطنات اختبار: إذا حدث التباطؤ أثناء اختبار مقاومة القطع، فإن نتائج اختبار ال هي نتائج الأداء المرجعية TDM فقط

EN 407:2020					
	Heat and Flame Hitte en vlam	حرارة و لهب	Hitze und Flammen ताप और लपट	Calor e chama Calor y llama viva	الحراة و اللهب
	Chaleur et flamme		Ciepło i promieniom		
	X 1 X X X X				
0-4	0-4	0-4	0-4	0-4	0-4
Limited flame spread	Contact Heat Resistance	Convective Heat Resistance	Radiant Heat Resistance	Resistance to Small Drops Of Molten Metal	Resistance to Large Quantities of Molten Metal
Bepaalde vlamverspreiding	Contact hittebestendigheid	Convectieve hittebestendigheid	Stralingshittebestendigheid	Weerstand tegen kleine druppels gesmolten metaal	Weerstand tegen grote hoeveelheden gesmolten metaal
مقاومة انتشار النار	مقاومة تماس الحرارة	مقاومة انتقال الحرارة بالحمل الحراري	مقاومة انتقال الحرارة بالإشعاع	مقاومة رذاذ المعدن المنصهر	مقاومة ريش فلز مذاب
Propagation de flamme limitée	Résistance à la chaleur de contact	Résistance à la chaleur convective	Résistance à la chaleur radiante	Résistance aux petites projections de métal fondu	Résistance aux grosses quantités de métal fondu
Begrenzte Entflammbarkeit	Widerstand gegen Kontaktwärme	Widerstand gegen Konvektionswärme	Widerstand gegen Strahlungswärme	Widerstand gegen kleine Spritzer geschmolzenen Metalls	Widerstand gegen große Mengen geschmolzenen Metalls
سීමیت ਅੰਚ फैल गइ	संपर्क ताप प्रतिरोधक	संवहनीय ताप प्रतिरोधक	विकिरित ताप प्रतिरोधक	घट्टीन धातुओं की छोटी बुँदों का प्रतिरोधक	बड़ी मात्रा में का प्रतिरोधक
Propagazione limitata della fiamma	Resistenza al calore da contatto	Resistenza al calore convettivo	Resistenza al calore radiante	Resistenza a piccole gocce di metallo fuso	Resistenza ad ampie le quantità di metallo fuso
Ograniczone rozpraszanie się płomienia	Odporność na ciepło kontaktowe	Odporność na ciepło konwekcyjne	Odporność na ciepło promieniowania	Odporność na małe krople stopionego metalu	Odporność na duże ilości stopionego metalu
Propagação de chama limitada	Resistência ao calor por contacto	Resistência ao calor por convecção	Resistência ao calor radiante	Resistência a pequenas gotas de metal fundido	Resistência a grandes quantidades de metal fundido
Propagación de llama limitada	Resistencia al calor por contacto	Resistencia al frío por convección	Resistencia al calor radiante	Resistencia a pequeñas gotas de metal fundido	Resistencia a grandes cantidades de metal fundido
Sınırlı alev yayılması	Isı Direnci Teması	Konvektif Isı Direnci	Radyant Isı Direnci	Erimiş Metalin Küçük Damlacıkları	Erimiş Metalin Büyük miktarları Direnci
السلاک عند الاحتراق	مقاومة الحرارة المباشرة	مقاومة الحمل الحراري	مقاومة الإشعاع الحراري	مقاومة القطرات المعدنية المنصهرة الذائبة	مقاومة الأجزاء الكبيرة للمعادن الذائبة
Performance levels and the protection only apply to the complete assembly • The glove must not come into contact with a naked flame • The glove is intended for use in dry condition. No flame protection is claimed.					
De prestatie-niveaus en de bescherming gelden alleen voor het geheel • De handschoenen mag niet in contact komen met een naakte vlam • Der Handschuh ist für den trockenen Zustand vorgesehen.					
سطوح کارایی و محافظت فقط دربرابر مجموعه کامل کاربرد دارند دستکش نباید با شعله بدون حفاظ بر خورد کند					
Les niveaux de performance et la protection ne s'appliquent qu'à l'ensemble complet du gant • Le gant est destiné à être utilisé à l'état sec.					
Die Leistungsfähigkeit und der Schutz gelten ausschließlich für die gesamte Einheit • Der Handschuh darf nicht mit offenen Flammen in Berührung kommen • Der Handschuh ist bedoeld voor gebruik in droge toestand.					
निष्पादन स्तर और सुरक्षाएं केवल पूर्ण संयोजन पर लागू होते हैं • दस्ताना किसी खुली लपट के संपर्क में कतई नहीं आना चाहिए • दस्ताने शुष्क स्थिति में उपयोग के लिए अभिषिक्त है					
I livelli di prestazione e protezione si applicano solo al gruppo completo • I guanti non devono entrare in contatto con fiamme vive • Il guanto è destinato all'uso in condizioni asciutte.					
Pozyomy właściwości użytkowych oraz ochrona mają zastosowanie wyłącznie do kompletnego zestawu • Rękawica nie może mieć kontaktu z nieosłoniętym płomieniem • Rękawica przeznaczona do użytku w stanie suchym.					
Os níveis de desempenho e a proteção aplicam-se apenas ao conjunto completo • A luva não pode entrar em contacto com uma chama • A luva deve ser usada seca.					
Los niveles de rendimiento y la protección sólo se aplican al conjunto completo • El guante no debe entrar en contacto con llama viva • El guante está diseñado para usarse en condiciones secas.					
Performans seviyeleri ve koruma sadece montajı tamamlanmış halî için geçerlidir • Eldiven çıplak alevle temas etmemelidir • Eldiven kuru koşullarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır.					
مستويات الأداء والحماية تطبق فقط على الطقم كاملاً تجنب ملاسة اللقعات الالسنه للهب المكشوف اللقاز مخصص للاستخدام في حالة الجفاف					

All trade names are trademarks of their respective companies.
Alle Handelsnamen sind Handelsmarken van hun respectievelijke bedrijven.
همه نامها و نشانهای تجاری شرکت های مرتبط
Toutes les marques commerciales sont des marques déposées de leurs sociétés respectives.
Alle Handelsnamen sind Marken ihrer jeweiligen Unternehmen.
सारे ट्रेड नाम उनकी संबंधित कानूनी की द्वाारा सुरक्षित हैं।
Tutte le denominazioni commerciali sono marchi registrati delle rispettive società.

Wszystkie nazwy handlowe są znakami handlowymi stanowiącymi własność odpowiednich firm.
Todas as designações comerciais são marcas registadas das respetivas empresas.
Todos los nombres comerciales son marcas registradas de sus empresas respectivas.
Tüm ticari isimler, ilgili şirketlerin ticari markalarıdır.
جميع الاسماء التجارية يتعد علامات تجاري وخاصة بالاشراك لا يمكن الحصول

www.globusgroup.com

Globus (Shetland) Ltd, T2 Trafford Point, Twining Road, Trafford Park, Manchester, M17 1SH, United Kingdom
Globus EMEA FZE, Jafza One, Tower A, Office 2201, Jebel Ali, PO Box 61195, Dubai, United Arab Emirates
Globus Group Americas LLC, 45 Rockefeller Plaza, Suite 2000, New York City, New York, 10111, USA
EU representative: Globus EMEA Ltd, 51 Dawson Street, Dublin, D02 AN25, Ireland

GLOBUS

SKY-POL-US-TONS-TF-112123

ASKYTEC™

Tons TF-1™

EN388:2016
+A1:2018

4212X

EN407:
2020

X1XXXX

ANSI/ISEA
105

Hand size defined in EN ISO 21420:2020 اندازه دست تعریف شده در EN ISO 21420:2020 Handmaat gedefinieerd in EN ISO 21420:2020 Taille des mains définie par la norme EN ISO 21420:2020 Handgrösse gemäss EN ISO 21420:2020 हाथ के आकार इसमें परिभाषित हैं EN ISO 21420:2020 Taglia della mano definita in EN ISO 21420:2020 Rozmiar dłoni określony w EN ISO 21420:2020 Tamanho da mão definido em EN ISO 21420:2020 Tamaño de mano definido en EN ISO 21420:2020 El ölçüsünün tanımlandığı yer EN ISO 21420:2020 EN ISO 21420:2020 مقياس اليد كما هو محدد في التوجيه	Glove size اندازه دستکش Handschonemaat Taille de gant Handschuhgrösse दस्ताने का आकार Taglia guanto Rozmiar rękawicy Tamanho da luva Tamaño de guante Eldiven ölçüsü مقياس القفاز	Product code کد محصول Productcode Code produit Produktkennung उत्पाद कोड Codice prodotto Kod produktu Código do produto Código de producto Ürün kodu رمز المنتج
6	XS/6	TNS0100
7	S/7	TNS0101
8	M/8	TNS0102
9	L/9	TNS0103
10	XL/10	TNS0104
11	XXL/11	TNS0105
12	XXXL/12	TNS0106

Products conform to the requirements of: EU regulation 2016/425 of the European Parliament of the Council as Personal Protective Equipment (PPE)	Produkte entsprechen den Anforderungen von: EU-Verordnung 2016/425 des Europäischen Parlaments als persönliche Schutzausrüstung (PSA)	Produtos conformes os requisitos de: regulamento 2016/425 do Parlamento Europeu e do Conselho relacionado com o Equipamento de Protecção Individual (EPI)
Producten voldoen aan de eisen van: EU-verordening 2016/425 van het Europese Parlement als persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM)	उत्पाद सुरक्षासिध्ति अनुरूपताको बने हुनुपर्छ। यसो कसरी तयार गर्ने? यी(टी.ई.) एन कोडमाथि ओर सूचकले संकेत गर्नुनिम्त्याउँछ। 2016/425	Los productos cumplen con los requisitos de: Reglamento de la UE 2016/425 del Parlamento Europeo como Equipo de Protección Personal (EPI)
مصولات مطابق با الزامات، مقررات اتحادیه اروپا 2016/425 پارلمان اروپا شورای به عنوان تجهیزات حفاظت شخصی (PPE) هستند.	I prodotti sono conformi ai requisiti di: regolamento UE 2016/425 del Parlamento europeo come dispositivi di protezione individuale (DPI)	Ürün aşağıdaki dizenlemelerin gereksinimlerine uygundur: ve Kijislet Kurucuyu Donanım (KKD) olarak Avrupa Konseyi Parlamanti'nun 2016/425 sayılı AB yönetmeliğine.
Les produits sont conformes aux exigences de: le règlement de l'UE 2016/425 du Parlement européen en tant qu'équipement de protection individuelle (EPI)	Produkty spełniają wymagania: rozporządzenie UE 2016/425 Parlamentu Europejskiego jako środki ochrony indywidualnej (ŚOI)	توافق المنتجات مع متطلبات: لائحة الاتحاد الأوروبي رقم 2016/425 الصادرة عن البرلمان الأوروبي المجلس بشأن معدات الحماية الشخصية (PPE).
Type examination certificates (Module B) issued by:	Baumstempelprüfung zertifikate (Modul B) ausgestellt von:	Certificados de exame de tipo (Módulo B) emitidos por:
Certificaten van typekeuring (module B) afgegeven door:	एकत्रित प्रमाणपत्र (मॉड्यूल बी) जारीकर्ता:	Certificados de exame de tipo (Módulo B) emitidos por:
نوعه شده گواهینامه های از من:	Attestat di esame del tipo (Modulo B) rilasciati da:	Tip mayuene sertifikallarn (Modül B) yayımlayanlar:
Certificats d'examen de type (module B) délivrés par:	Certyfikaty badania typu (moduł B) wydane przez:	شهادات اختبار النوع (حذاب ب) المصدرة عن:
EU: SATRA Technology Europe Ltd., Bracktown Business Park, Clonee, Dublin, D15 YNPZ, Ireland (Notified body No. 2777)		